

# **MANUALE DI PROGRAMMAZIONE**







# INDICE

1	PREMESSA	4
2		5
2	ELEMENTI CHE COMPONGONO L'APPARECCHIATURA	6
31	DISPLAY	6
3.2	TASTIERA	7
0.2 4	PRIMA ACCENSIONE DEL COMMANDER EVO PLUS	8
41	SCHERMATA INIZIAI E	8
4.2		8
4.3		9
	PROGRAMMAZIONE	12
51	OROLOGIO	15
5.2	BLOCCAGGIO TASTIERA	15
5.3	ELIMINA	16
5.4	RAPPORTI	17
5.4.1	STORICO	17
5.4.2	ALLARMI	18
5.4.3	VOLUMI ACCUMULATI	19
5.4.4	PULIZIA	
5.5	CONFIGURAZIONE	
5.5.1	IRRIGAZIONE	
5.5.2	POMPE	24
5.5.3	DIESEL	
5.5.4	FERTILIZZANTI	
5.5.5	CONTATORE	29
5.5.6	FILTRI	
5.5.7	ENTRATE	
5.5.8	ALLARMI	
5.5.9	PORTATE	
5.5.10	INTERFACCIA DI COMUNICAZIONE	
5.6	BLOCCO	
5.7	PROGRAMMA	
6	ALTRE FUNZIONI	45
6.1	ATTIVAZIONE IMMEDIATA	45
6.2	DISATTIVAZIONE	46
7	LA MIA PROGRAMMAZIONE	47
7.1	LA MIA CONFIGURAZIONE	
7.2	I MIEI BLOCCHI	
7.3		52
8		
9	CERTIFICATO DI CONFORMITÀ ALLE DIRETTIVE	55
10	GARANZIA	
11	NOTE	



# 1. PREMESSA

Il **COMMANDER EVO PLUS** è un potente automatismo facile da programmare, ideato per gestire in modo automatico tutte le funzionalità degli elementi presenti in un moderno impianto di irrigazione, compresi tutti i normali processi quali fertilizzazione, pulizia dei filtri, agitatori, avviamento pompe, ecc.

Questa versione è in grado di gestire l'irrigazione automatica di 24 uscite o dispositivi, in funzione del modello, anche se possiedono caratteristiche diverse.

L'elevato numero di parametri che è in grado di gestire, fanno del **COMMANDER EVO PLUS** un programmatore adatto all'esecuzione di irrigazioni in qualsiasi tipo di impianto, indipendentemente dalle sue caratteristiche.

La programmazione del **COMMANDER EVO PLUS** da parte dell'utente (inserimento dati) si esegue tramite il display di visualizzazione dei messaggi, che offre un'interfaccia molto intuitiva, sia per l'inserimento dei dati sia per la loro visualizzazione, rendendo l'utilizzo dell'apparecchiatura molto semplice e facilitato.

Il manuale è stato elaborato da personale tecnico della IRRITEC per l'uso esclusivo dei suoi clienti e degli utenti.



# 2. CAMPO DI APPLICAZIONE

Il programmatore **COMMANDER EVO PLUS** è stato progettato per gestire impianti, a tempo e a volume, con pulizia dei filtri e parametri di sicurezza.

Nella seguente figura si può osservare un impianto tipico controllato da **COMMANDER EVO PLUS**, con la possibilità di gestire fino a 6 fertilizzanti e 5 pompe dell'acqua (una pompa principale e 4 ausiliarie).



Nella figura si possono osservare le su potenzialità, tuttavia occorre tener presente che il programmatore **COMMANDER EVO PLUS** può essere configurato in funzione dell'impianto; nella figura precedente, per esempio, non si hanno i filtri per cui si possono sfruttare altre 4 valvole di campo.

Ciò permette adattabilità in termini di potenza o di complessità della tipologia di impianto.

Il programmatore **COMMANDER EVO PLUS** si interfaccia con gli eventuali modem e moduli di ampliamento collegati (via radio o fisicamente); riceve le informazioni attraverso gli ingressi digitali (contatori, pressostati, ecc.); elabora rapporti delle diverse operazioni svolte e inoltre controlla tutti i dispositivi dell'impianto quali pompe, vasche dei fertilizzanti, agitatori, filtri e valvole.



# 3. ELEMENTI CHE COMPONGONO L'APPARECCHIATURA

## 3.1. DISPLAY

L'apparecchiatura dispone di un display di visualizzazione ad elevata risoluzione, con 4 righe da 20 caratteri ciascuna (la versione a 220 Vac è illuminata).

Questo display rappresenta l'elemento che ci permetterà di programmare il ciclo d'irrigazione, configurare il sistema adattandolo al tipo di impianto e consultare tutti i parametri di funzionamento.

A riposo (quando non esegue nessuna funzione) il COMMANDER EVO PLUS visualizza sullo schermo:

	08:32
R:0 130 EC:0.2	pH:9.5

Su questa schermata, oltre all'indicazione costante dell'ora attuale, vengono visualizzati i valori di irraggiamento, conducibilità elettrica e pH, rilevati dalle sonde analogiche collegate al programmatore.

Inoltre, sulla SCHERMATA DI STATO mostra, con una visualizzazione molto intuitiva, tutte le operazioni del sistema d'irrigazione in tempo reale.

Queste informazioni sono fondamentali per la corretta configurazione del programmatore, alla ricerca di un equilibrio perfetto tra il corretto funzionamento del sistema d'irrigazione, il risparmio d'acqua e fertilizzanti e dei consumi di energia (molto importante per le apparecchiature a batteria o a pila).



## 3.2. TASTIERA

irritec Commander EVO	Menu 123 Prog 456
Menu Menu	$\begin{bmatrix} 1 \\ 1 \\ 1 \\ 1 \\ 1 \\ 1 \\ 1 \\ 1 \\ 1 \\ 1 $
www.irri	ritec.com

Robusta e ideata per essere impiegata in condizioni difficili, la tastiera del **COMMANDER EVO PLUS** è stata progettata allo scopo di eseguire tutte le operazioni in modo facile e intuitivo.

I tasti hanno funzioni specifiche, chiaramente individuabili e sono molto facili da utilizzare.



X

Permettono di accedere al menu di avviamento e arresto manuale.



Permette di accedere al menu di programmazione.



Permette di spostarsi tra domande e risposte con varie possibilità (SI/NO, giorni della settimana, ecc.) durante l'inserimento dati, spostarsi tra i vari menu fino a quello che si desidera oppure accedere alla versione del programmatore.



Permette di spostarsi tra le varie righe fino a quella che si desidera all'interno del menù di programmazione.



Permette di ritornare indietro per correggere eventuali errori sui dati oppure per cambiare schermata. Durante l'inserimento dati, permette di ritornare all'ultimo dato inserito.

Inoltre, se premuto dalla schermata principale, permette di accedere alle schermate degli allarmi e delle informazioni dettagliate sullo stato attuale dei vari parametri gestiti dal programmatore (ingressi e uscite attive, volumi e tempi di fertilizzazione, filtri, ecc.).



# 4. PRIMA ACCENSIONE DEL COMMANDER EVO PLUS

## 4.1. SCHERMATA INIZIALE

Dopo aver collegato il COMMANDER EVO PLUS, il primo messaggio che compare sullo schermo è il seguente:



In origine il programmatore non ha nessuna programmazione in memoria per cui visualizza i valori di default riguardanti ora, irraggiamento, conducibilità e pH.

La prima volta che si collega il programmatore, viene anche visualizzato un allarme e la spia corrispondente si accende. Il programmatore rileva che si è verificato un calo di tensione e lo segnala.

Per accedere all'informazione relativa a questo allarme premere



# 4.2. VERSIONE DEL PROGRAMMATORE

Il **COMMANDER EVO PLUS** è un programmatore "vivo", questo significa che si possono introdurre novità ad ogni sua uscita sul mercato e ogni volta che gli utenti aggiungono nuove applicazioni.

Inoltre, trattandosi di un programmatore di elevate prestazioni, gli elementi ad esso collegati possono presentare delle innovazioni che rendono necessario l'aggiornamento della versione.

Per conoscere la versione del programmatore, premere



dalla schermata principale.

In questa schermata si visualizza il modello di programmatore, le uscite, la tensione, il numero di serie e la versione del software installato.



Per uscire, premere





## 4.3. INFORMAZIONI VISUALIZZATE

Sul display si può verificare in ogni momento se il programmatore sta funzionando e gli elementi ad esso collegati.



Le informazioni che il programmatore visualizza sul display durante il funzionamento sono le seguenti:

PRE / PUL PAU / INCR	INFORMAZIONI SULLE ATTIVITA': Informa sui processi che si stanno svolgendo e sulle loro caratteristiche: Pre-irrigazione, pulizia filtri, pausa, incrocio delle valvole, ecc.		
HH:MM	Ora attuale sul programmatore		
F:M123456	Fertilizzanti in uso: M: pompa fertilizzante 123456: fertilizzanti		
B:M1234	Pompe dell'acqua collegate: M: pompa principale 1234: pompe ausiliarie		
Q00000	Portata dell'impianto		
AGI	Agitatore in funzionamento		
P01/01	Programma e blocco in funzionamento.		
0000 00h00m00	Volume e tempo rimanente per la fine del blocco d'irrigazione attuale		
Bassa alimentazione	Il programmatore segnala che l'alimentazione non è sufficiente.		

Inoltre, attraverso la tastiera si può accedere alle schermate dei rapporti per avere informazioni più dettagliate sulle operazioni eseguite in fase di irrigazione.

Per accedere a queste informazioni premere



Per passare alla schermata successiva premere

Per ritornare alla schermata precedente premere

Per uscire premere





Ingressi attivi. Sulla tabella che segue si descrive il significato delle informazioni visualizzate in questa schermata.



LEGGENDA	FUNZIONE		
С	Contatore d'acqua		
М	Manometro differenziale		
3	Configurabile 1 / Contatore fertilizzante 1		
4	Configurabile 2 / Contatore fertilizzante 2		
5	Configurabile 3 / Contatore fertilizzante 3		
6	Configurabile 4 / Contatore fertilizzante 4		
7	Configurabile 5		
8	Configurabile 6		
9	Configurabile 7		
10	Configurabile 8		
11	Ingresso esterno (EX)		
12	Configurabile 9 / sonda dell'olio		

# ----RADIO 200-----

Valvole comandate via radio, attive attualmente, e il relativo gruppo radio (se il gruppo è stato configurato).

# ---AMPLIAMENTO---07 09

Valvole dei moduli di ampliamento attive durante l'irrigazione (se sono state configurate).

# -----USCITA----

Uscite attive.

F2 UUhUUmUU UUUU F3 OOhOOmOO 0000	 F   F2 F3	FERTILIZ OOhOOmOO OOhOOmOO OOhOOmOO	
FERTILIZ		FERTILIZ	
F4 00h00m00 0000	F4	00h00m00	
F5 00h00m00 0000	F5	00h00m00	
F6 00h00m00 0000	F6	00h00m00	

HI

\_ [\]

Tempi e volumi rimanenti per ognuno dei fertilizzanti relativi al blocco in esecuzione attualmente (non viene visualizzata la pompa del fertilizzante).

Indica che c'è un programma in attesa perché è stato attivato mentre c'era un altro programma in esecuzione con livello di priorità più alto (il livello di priorità è dato dal numero del programma).



INTERROTTO 03	Indica che un programma già in esecuzione è stato messo in pausa a causa dell'attivazione di un altro con livello di priorità più alto, attivazione / messa in pausa in modo manuale oppure per l'intervento di una sonda esterna.
FILTRAZION Fa V=000 T=00h00m00	Stato di pulizia dei filtri.
ANALOGICA pH 7.2 Temp:28 EC 0.2 Radi:0000	Valori istantanei delle sonde analogiche collegate al programmatore.
AGITATORI T=0 lm l4s OFF	Tempo rimanente per l'attivazione o disattivazione dell'agitatore (se è stato programmato).
COMUNICAZIONE Tx: Rx:	Trasmissione e ricezione dati attraverso la porta d'interfaccia.



# **5. PROGRAMMAZIONE**

La prima cosa da fare dopo aver collegato il **COMMANDER EVO PLUS** è quella di verificare se la data, l'ora e l'inserimento dati sono conformi con l'impianto, questo perché il programmatore porrà una serie di domande, il cui numero sarà maggiore o minore in funzione della configurazione iniziale.





Il programmatore mostra il seguente menu ad albero:

PROGRAMMA BLOCCO ELIMINA OROLOGIO

- RAPPORTI: STORICO VOLUMI ACCUMULATI ALLARMI PULIZIA
- CONFIGURAZIONE: IRRIGAZIONE POMPE FILTRI INGRESSI FERTILIZZANTI CONTATORE ALLARMI PORTATE DIESEL COMUNICAZIONI

**BLOCCAGGIO TASTIERA** 

LINGUA: SPAGNOLO PORTOGHESE INGLESE

Nota: se il programmatore si trova in fase di irrigazione, l'acceso al menu configurazioni è disattivato.



PROGRAMMA	Inserimento del numero del programma da configurare, ora iniziale, giorni della settimana e blocchi da utilizzare, livelli di priorità, ingressi e allarmi impostati per il programma in questione. Ci sono 20 programmi e per ognuno di essi si possono impostare fino a 32 blocchi.
BLOCCO	Inserimento del numero di blocco da configurare, durata e volume, pre-irrigazione, impostazione valvole e se previsti, fertilizzanti e pompe. Ci sono 64 possibili blocchi.
ELIMINA	Ripristino totale del programmatore oppure eliminazione di un solo programma.
OROLOGIO	Settaggio dell'ora e della data sul programmatore.
RAPPORTI STORICO VOLUMI ACCUMULATI	Storico delle ultime 50 operazioni eseguite dal programmatore nel giorno selezionato. Volumi di acqua e di fertilizzanti, totali o per blocco. Storico degli ultimi 50 allarmi
PULIZIA	Contatori di tutte le operazioni di pulizia realizzate.
CONFIGURAZIO IRRIGAZIONE	NE Indicazione dei giorni, ripetizione delle irrigazioni, cicli, irrigazione a richiesta, incrocio e rotazione dei blocchi, valvole remote e via radio
POMPE	Sfasamento della pompa principale e tra le pompe e le uscite impostate per la pompa dell'acqua e le pompe ausiliarie.
FILTRI	Impostazione della pulizia o meno dei filtri, interruzioni, sfasamenti, impostazione delle valvole e dei tempi.
INGRESSI	Programmazione degli ingressi e del modo in cui intervengono sui programmi e su tutto il sistema, ritardi, ripristini, ecc.
FERTILIZZANTI	Numero dei fertilizzanti e delle uscite ad essi assegnate, tipo di fertilizzazione e configurazione dell'agitatore.
CONTATORE	Impostazione della presenza o meno di contatori per l'acqua o per i fertilizzanti e inserimento delle relative costanti.
ALLARMI	Impostazione degli allarmi, della modalità di segnalazione allarmi e dei tempi di segnalazione degli allarmi.
PORTATE	Portate impostate per ognuna delle valvole collegate al programmatore.
DIESEL	Impostazione dell'esistenza o meno di un gruppo diesel e di una sonda dell'olio, impostazione delle uscite, configurazione del numero di tentativi e dei tempi di avviamento o arresto.
COMUNICAZION	Indicazione dei numeri di telefono per la ricezione e invio dei messaggi, rapporti, ecc.
BLOCCAGGIO T	ASTIERA Tastiera bloccata.
LINGUA	Permette di modificare in modo automatico la lingua dell'utente mantenendo tutte le impostazioni.

La programmazione del **COMMANDER EVO PLUS** è stata ideata per offrire la maggior flessibilità negli abbinamenti delle irrigazioni.





Come si può osservare nella figura precedente, nel PROGRAMMA si definisce l'ora iniziale, ma la durata dello stesso è data dalla durata di ognuno dei blocchi che lo compongono (ore:minuti:secondi / oppure volume).

Per ognuno dei BLOCCHI è possibile raggruppare le varie valvole di irrigazione (una o più valvole).

Si possono avere programmi con blocchi condivisi, blocchi con le stesse valvole, con fertilizzanti diversi.

Questo permette un'ampia flessibilità di abbinamenti, potendo raggruppare in tantissimi modi i programmi, i blocchi, le valvole.





## 5.1. OROLOGIO

Per settare l'ora e la data sul programmatore, selezionare OROLOGIO sul menu di programmazione.

Regola Ora/Data Ora: 12: 17 Lun Data: 19/ 12 20 12

Inserire i valori tramite la tastiera e confermare i dati di ogni campo.

Per inserire i dati visualizzati nella schermata precedente, premere in sequenza:



Si ritorna al menu di programmazione iniziale.

## 5.2. BLOCCAGGIO TASTIERA

Il **COMMANDER EVO PLUS** permette all'utente di bloccare la tastiera per evitare eventuali modifiche alla programmazione da parte di persone non autorizzate.

Dopo aver selezionato BLOCCAGGIO TASTIERA sul menu principale di programmazione, compare la seguente schermata:



Sul **COMMANDER EVO PLUS** di default è impostata la password (PIN) 0000. Confermare la password (se non è stata modificata dall'utente).



Dopo aver confermato, la spia della chiave si accende e a questo punto il programmatore rimane bloccato; sarà possibile consultare soltanto i rapporti e gli stati di funzionamento.

Per sbloccare il programmatore ripetere la procedura precedente, premendo NO alla richiesta di bloccaggio tastiera.



#### Modifica della password (PIN):

Nella seconda schermata (BLOCCARE IL PROGRAMMATORE?), premere





A questo punto sarà possibile sul **COMMANDER EVO PLUS** modificare la password inserendone una nuova. Dopo aver modificato la password, si ritorna alla schermata principale di programmazione ed è quindi possibile bloccare il programmatore.

### 5.3. ELIMINA

Si può eseguire un ripristino totale o parziale del programmatore. Dopo aver selezionato nel menu principale ELIMINA, il programmatore pone le seguenti domande:



#### **ELIMINARE TUTTO?**

Premendo SI, il programmatore chiederà di confermare ulteriormente la scelta (implica la perdita totale dei dati e delle programmazioni).



Dopo aver confermato ulteriormente la scelta si procede con l'eliminazione. Mentre si esegue l'eliminazione sullo schermo compare il messaggio ATTENDERE.



#### ELIMINARE PROGRAMMA?

Indicare il numero del programma che si desidera eliminare e poi confermare. Il programma viene eliminato immediatamente.



## 5.4. RAPPORTI

Il programmatore visualizza le ultime 50 operazioni eseguite; in questo modo è possibile creare un archivio storico di funzionamento del programmatore. Queste informazioni possono essere molto utili per capire le eventuali cause di irrigazioni mancate o eseguite in determinati momenti.

I dati del rapporto si aggiornano ad ogni nuova operazione. Ciò significa che, potendo registrare fino a 50 operazioni eseguite, quando si verifica l'operazione n. 51, la prima dell'elenco viene eliminata.

Questi dati potranno essere salvati, per le versioni future, e memorizzati mediante un apposito programma adatto al **COMMANDER EVO PLUS**, al fine di conservare un archivio storico completo; la frequenza di memorizzazione dei dati sarà data dalla capacità stessa di registro di 50 operazioni.

Dopo essere entrato nel menu RAPPORTI, la prima schermata visualizzata sul programmatore sarà la seguente:



## 5.4.1. STORICO

In questa sezione è possibile vedere le ultime 50 operazione eseguite dal programmatore:



Quando si accede, mostra sempre l'ultima operazione registrata nel giorno selezionato nella posizione H01).







Le possibili cause di attivazione/disattivazione dei programmi di irrigazione elencate sui rapporti sono:

Attivazione	Disattivazione	Descrizione della causa
НО	НО	L'attivazione e la disattivazione si sono verificate perché è scaduta l'ora iniziale oppure è terminata l'irrigazione
EX	EX	L'attivazione e la disattivazione si sono verificate perché è intervenuta la sonda esterna impostata per questo programma o per tutti i programmi
TE		L'attivazione si è verificata a causa di un comando di avviamento controllato da un valore di temperatura
RA		L'attivazione si è verificata a causa di un comando di avviamento controllato da un valore di irraggiamento accumulato
ТМ		L'attivazione si è verificata perché è stato superato il tempo massimo senza richiesta di irrigazione (nel caso di irrigazione a richiesta)
МА	MA	L'attivazione e la disattivazione del programma si sono verificate a causa di un comando manuale tramite tastiera o via SMS da parte dell'utente
	AL	La disattivazione si è verificata per l'intervento di un allarme relativo al programma
PA	PA	Il programma è stato disattivato da un comando di pausa e poi attivato dopo l'annullamento del comando
FT	FT	La disattivazione si è verificata a causa di un calo di tensione e l'attivazione invece dopo il ripristino

### 5.4.2. ALLARMI

Lo storico degli ultimi 50 allarmi che si sono verificati durante l'irrigazione può essere consultato nella schermata seguente:





Le possibili cause di allarme indicate in questo rapporto sono: calo di tensione, contatore dell'acqua, contatore dei fertilizzanti, allarme dalla sonda dell'olio, da portata nominale o allarme da ingresso esterno.

Quando si accede, mostra sempre l'ultima operazione registrata nel giorno selezionato nella posizione H01).

Premendo verificatosi in precedenza.



, si accede alla posizione precedente dello storico degli allarmi, che corrisponderà

all'allarme verificatosi successivamente.

Per uscire dallo storico premere





## 5.4.3. VOLUMI ACCUMULATI

COCOCOC RV INTRLI VR=0000000 F I=000000 F2=000000 F3=000000 F4=000000 F5=000000 F6=000000	Riepilogo che mostra i volumi totali sia dell'acqua sia dei fertilizzanti. (per azzerare i contatori occorre eseguire il ripristino).	
Visualizza Blocco n:0 l	Premendo si può accedere al dettaglio del blocco selezionato.	
BioqueOVa=0000F I=0000F2=0000F3=0000F4=0000FS=0000F6=0000	In questo dettaglio si possono vedere i volumi, sia dell'acqua sia dei fertilizzanti, che sono stati utilizzati per il blocco selezionato.	
Premendo il programmatore chiederà di nuovo il numero del blocco che si desidera visualizzare.		

Per uscire dal rapporto premere

Si consiglia di eseguire sempre il ripristino dopo aver eseguito modifiche sulle costanti dei contatori, sia dell'acqua sia dei fertilizzanti.

X

## 5.4.4. PULIZIA



In questa sezione viene visualizzato un riepilogo di tutte le operazioni di pulizia eseguite, divise tra le varie cause di attivazione (manometro differenziale, tempo, volume oppure comando manuale).

# 5.5. CONFIGURAZIONE

Il menu CONFIGURAZIONE rappresenta l'informazione che si da al programmatore sugli elementi di controllo che compongono l'impianto di irrigazione, in modo di adeguare le opzioni di programmazione alla realtà dell'impianto. Dopo aver selezionato CONFIGURAZIONE dal menu principale di programmazione, il programmatore **COMMANDER EVO PLUS** visualizza le seguenti funzioni:





Durante la CONFIGURAZIONE si deve impostare sul programmatore il numero dell'uscita che corrisponde a ogni uso diverso.

Al fine di facilitare la programmazione, si consiglia di compilare la seguente tabella di impostazione delle uscite, in modo da conoscere in ogni momento la configurazione dell'impianto.

Uso	Uscita
POMPA IDRICA	
POMPA AUSILIARIA 1	
POMPA AUSILIARIA 2	
POMPA AUSILIARIA 3	
POMPA AUSILIARIA 4	
AVVIAMENTO DIESEL	
ARRESTO DIESEL	
ATTIVAZIONE DIESEL	
POMPA DEL FERTILIZZANTE	
FERTILIZZANTE 1	
FERTILIZZANTE 2	
FERTILIZZANTE 3	
FERTILIZZANTE 4	
FERTILIZZANTE 5	
FERTILIZZANTE 6	
AGITATORE	
FILTRO 1	
FILTRO 2	
FILTRO 3	
FILTRO 4	
FILTRO 5	
FILTRO 6	
FILTRO 7	
FILTRO 8	
FILTRO 9	
FILTRO 10	
ALLARME	

Si consiglia di utilizzare le valvole più alte del programmatore nello stesso ordine indicato sulla tabella allegata. Per esempio, la pompa dell'acqua sarebbe la valvola 24 e così via.

# Nota: Nell'ultima parte del manuale si trovano dei moduli che si consiglia di compilare. In questo modo si avranno sempre a disposizione le informazioni sui collegamenti e sulla programmazione del COMMANDER EVO PLUS.

Per l'impostazione degli elementi di controllo che compongono l'impianto, selezionare mediante le frecce la funzione corrispondente e confermare, per accedere ai sottomenu.



## 5.5.1. IRRIGAZIONE

(Vedere anche la sezione PROGRAMMA)

BLOCCO	SOVRAP O PAUSA	AMPLIAMENTI :NO
RIPETIZIONI:NO	:50V	GRUPPO RADIO :200
CICLICO :NO	TEMPO :00s	NUM DI INVII :03
SENSORI :NO	ROTRZION BOCCO:NO	SIMULTANEITA :NO

#### Indicare i giorni

Se si sceglie SI, il programma chiede di impostare l'intervallo dei giorni in cui si attiverà l'irrigazione.

Avvertenza: la data del giorno iniziale e la data del giorno finale non devono coincidere. In caso fossero coincidenti, l'irrigazione si eseguirà per tutta la giornata.

Se si sceglie NO, il programma si avvierà tutti i giorni dell'anno, a meno di aver programmato l'irrigazione ciclica.



#### Ripetizioni

Se si sceglie SI, il programmatore **COMMANDER EVO PLUS** permetterà di scegliere, su ognuno dei programmi, se ripeterlo o meno, ad ogni intervallo di tempo determinato (hh:mm), e così di eseguire irrigazioni ripetute.

E' possibile ripetere un programma fino a 99 volte in un giorno.



#### Ciclico

Se si sceglie SI, la programmazione delle irrigazioni verrà eseguita ciclicamente:

Nel menu PROGRAMMA indicare ogni quanti giorni deve iniziare l'irrigazione:

- 01 = tutti i giorni
- 02 = un giorno sì e un giorno no
- 03 = un giorno sì e due giorni no

E successivamente il periodo in cui si devono eseguire le ripetizioni (giorno iniziale e giorno finale).



#### A richiesta

Se si sceglie SI, si potrà indicare nel programma di iniziare l'irrigazione perché richiesta.

#### Incrocio o Pausa

Selezionare se, durante il cambio di blocco (gruppo di valvole), si desidera sovrapporre le valvole o se al contrario, si desidera separare le valvole per un tempo determinato.

#### **Tempo INCROCIO**

Inserire il tempo per il quale si desidera mantenere l'INCROCIO/PAUSA durante l'operazione.



Come si può osservare nella figura precedente, in caso di INCROCIO, il funzionamento del blocco che finisce si sovrappone a quello che sta per iniziare, per la durata dell'intervallo di tempo impostato.

Questa funzione è molto utile in impianti con un numero elevato di valvole con pompaggio ad alta pressione perché, incrociando due blocchi, si ottiene un passaggio più lineare tra la chiusura delle valvole che finiscono e l'apertura di quelle del nuovo blocco.

Nel caso di PAUSA tra i blocchi invece l'obiettivo sono solitamente le irrigazioni ad alta frequenza e tempi brevi; lo scopo è, rimanendo la pompa collegata durante il periodo di passaggio, quello di garantire la massima pressione per l'operazione successiva.

Se si imposta 0 come tempo di incrocio, in entrambe le situazioni il risultato sarà quello di ottenere la chiusura e apertura simultanea dei blocchi interessati.

#### Gruppo Radio

Il programmatore **COMMANDER EVO PLUS** è in grado di codificare e di trasmettere un segnale da inviare direttamente a una unità radio ICT. In questo modo si può incrementare la sua portata fino a 96 valvole.

Se si configura SI, durante la programmazione del blocco, sarà necessario indicare, oltre le valvole collegate direttamente, anche quelle collegate via radio.

- 000 = Non ci sono unità radio.
- 100 = Utilizzata per i moduli di ampliamento.
- 200...900 = Gruppo gestito via radio.

Per evitare interferenze provocate da altri eventuali programmatori vicini e con uguale numero di valvole, sono possibili 8 modi diversi di differenziazione; in questo modo, se si sceglie un gruppo (per esempio il 5) la programmazione che ne consegue si fa aggiungendo le due cifre mancanti (da 01 a 96) al gruppo selezionato.

Quando si programma la valvola 12 via radio, **COMMANDER EVO PLUS** aggiungerà in modo automatico il primo numero che corrisponde al gruppo di valvole.



#### Numero di trasmissioni

Indicare quante volte si devono ripetere i comandi di apertura o chiusura delle valvole gestite via radio.

Questa operazione è indicata specialmente per impianti in cui, a causa della distanza tra il trasmettitore e le valvole, delle caratteristiche topografiche del terreno o della presenza di interferenze con altri segnali, si rende necessario inviare più volte i segnali di comando alle valvole gestite via radio al fine di garantire che le stesse eseguano i comandi correttamente.

Nota: Si deve tenere conto che ogni ripetizione richiede più tempo prima di poter passare all'operazione successiva, per cui la sicurezza che comporta la trasmissione ripetuta dei segnali si contrappone alla capacità del programmatore di comandare più valvole contemporaneamente (fattore da tener presente quando si devono configurare gli sfasamenti della pompa dell'acqua).

#### **Rotazione blocco**

Negli impianti in cui il programma di irrigazione si ripete giorno dopo giorno, e la durata dell'irrigazione si protrae per lungo tempo, si ha come risultato la coincidenza costante dei blocchi (gruppi di valvole) lungo la giornata.

Questo potrebbe non essere conveniente per l'utente.

Nel seguente esempio si può osservare un impianto che irriga con 4 blocchi sequenziali di 4 ore ciascuno.



I blocchi 2 e 3 si trovano sempre in fase di irrigazione durante il periodo di maggior insolazione.

Un modo per evitare che questo accada è quello di attivare l'IRRIGAZIONE PER ROTAZIONE DEI BLOCCHI, ciò significa che ogni volta che il programma si attiverà, i blocchi verranno riordinati, come mostra la seguente tabella (esempio).

ATTIVAZIONE	SEQUENZA DEI BLOCCHI ATTIVATI			
1° attivazione	1	2	3	4
2° attivazione	2	3	4	1
3° attivazione	3	4	1	2
4° attivazione	4	1	2	3
5° attivazione	1	2	3	4
	2	3	4	1

#### Moduli di ampliamento

Il programmatore **COMMANDER EVO PLUS** può essere incrementato, fino a 96 uscite in più, attraverso moduli di ampliamento accessori.

Se si configura SI, durante la programmazione del blocco sarà necessario indicare, oltre le valvole collegate direttamente, anche quelle collegate ai moduli di ampliamento. Il gruppo dei moduli di ampliamento è il numero 100.



#### Simultaneità

Se si sceglie SI, questa opzione permette di ottenere l'irrigazione simultanea di 4 programmi.

Durante l'irrigazione simultanea, per ognuno dei quattro programmi si ha la possibilità di attivare la pompa e il fertilizzante che corrispondono al numero del programma stesso, in questo modo:

- programma 01 attivata pompa 01 e fertilizzante 01
- programma 02 attivata pompa 02 e fertilizzante 02
- programma 03 attivata pompa 03 e fertilizzante 03
- programma 04 attivata pompa 04 e fertilizzante 04

Per ogni programma si devono impostare blocchi diversi e detti blocchi gestiranno valvole diverse (sia collegate fisicamente sia collegate via radio o remote).

In modalità di irrigazione simultanea le seguenti funzioni rimangono disabilitate:

- Controllo della portata
- Ritardo pompe
- Fertilizzazione proporzionale o sequenziale
- Irrigazione a volume

## 5.5.2. POMPE



#### Uscita pompa

Impostare il numero dell'uscita che il COMMANDER EVO PLUS destinerà a questo uso.

#### Sfasamento

Indicare il tipo di ritardo POSITIVO/NEGATIVO che si desidera impostare per la pompa dell'acqua, rispetto del tempo iniziale/finale delle valvole e la durata del ritardo stesso.



#### Nota: In caso di sfasamento negativo, non sarà possibile impostarlo alla fine dell'irrigazione.

Il **COMMANDER EVO PLUS** permette di avviare fino a 4 pompe d'acqua ausiliarie per adeguarsi alle richieste di portata e pressione dell'impianto.

Durante la programmazione dei BLOCCHI verrà richiesto di indicare la combinazione più adatta per ognuno dei casi.



#### Tempo di ritardo pompe

(non disponibile per irrigazione simultanea)

In presenza di particolari condizioni tecniche o idrauliche, potrebbe essere necessario impostare uno sfasamento nell'avvio delle pompe (pressione eccessiva, impianto elettrico non dimensionato per l'avviamento contemporaneo di più pompe, ecc.)



#### Pompe ausiliarie

In questa sezione si devono impostare le uscite alle quali collegare le pompe ausiliarie.

## 5.5.3. DIESEL

Il suo comportamento all'avviamento e all'arresto è basato sui parametri seguenti:



#### Avviamento Diesel

Una delle applicazioni disponibili sul **COMMANDER EVO PLUS** riguarda la possibilità di avviare e controllare un motore diesel, sia al fine di produrre energia elettrica (gruppo elettrogeno) sia per l'immissione d'acqua (gruppo motopompa).

In questa sezione si deve impostare la presenza o meno di un dispositivo da controllare per mezzo di un motore a scoppio.

#### Sonda dell'olio

Se si sceglie SI, il **COMMANDER EVO PLUS** tiene conto delle informazioni provenienti dalla sonda dell'olio, per la verifica dello stato del motore e del suo funzionamento. L'ingresso che corrisponde a questa sonda è l'ingresso numero 12.

#### Uscite

Impostare il numero dell'uscita che corrisponde a ogni uso specifico (attivazione, avviamento, arresto).

#### Arresto / Avviamento

Nel caso ci sia una sonda dell'olio, impostare il numero di tentativi di avviamento e arresto che dovrà compiere il programmatore prima di segnalare un allarme per guasto al motore, e i tempi di default degli stessi (in secondi). Questi tempi avranno la durata programmata, salvo il rilevamento del segnale proveniente dalla sonda dell'olio (se presente), che determinerà quindi la disattivazione dopo un secondo.



La procedura di avviamento e arresto del motore si osserva nella figura seguente:



In questa figura si può osservare la manovra che dovrà compiere il programmatore per mettere in moto e fermare il motore.

#### PRIMA DELL'AVVIAMENTO:

Tutto il sistema è in riposo.

#### **COMANDO DI ATTIVAZIONE: (1)**

Viene attivata l'uscita che corrisponde all'ATTIVAZIONE (i dispositivi vengono alimentati).

Come conseguenza dell'ATTIVAZIONE la sonda dell'olio rileva una pressione bassa dell'olio (il motore è fermo). L'uscita che corrisponde all'ARRESTO (2) si attiva con 5 secondi di ritardo in modo che, se il motore fosse già stato avviato manualmente, si possano evitare partenze pericolose (nel caso la sonda dell'olio non fosse presente).

#### **COMANDO DI AVVIAMENTO: (3)**

Simultaneamente si attiva l'avviamento per il tempo impostato e si attiva anche il segnale di ARRESTO (2) per permettere l'alimentazione di combustibile al motore.

Il segnale di AVVIAMENTO si interrompe un secondo dopo il rilevamento di pressione alta (4 - 5) da parte della sonda dell'olio.

#### **CONDIZIONI DI FUNZIONAMENTO**

Dopo la conclusione della fase di AVVIAMENTO e del rilevamento di pressione alta dell'olio, l'avviamento del motore si ritiene correttamente eseguito; a questo punto entrano in gioco gli sfasamenti delle POMPE DELL'ACQUA (utilizzabili come temporizzatori per il GRUPPO ELETTROGENO), che permetteranno di temporizzare la loro attivazione in modo da proteggere idraulicamente (motopompe) o elettricamente (gruppi elettrogeni) l'impianto. (6 - 7)

#### **CONDIZIONI DI ARRESTO**

Durante la fase di arresto l'uscita ARRESTO si disattiva per interrompere l'alimentazione di combustibile e provocare la fermata del motore.

Dopo qualche secondo, come conseguenza della fermata progressiva del motore, verrà rilevata la bassa pressione dell'olio (il motore è fermo). Alla scadenza del termine di tempo programmato per l'arresto del motore, l'uscita di attivazione verrà disattivata, solo se la sonda di pressione rileverà per più di 20 secondi una bassa pressione dell'olio. Al termine di questa operazione il motore ritorna in condizione di riposo, senza dispositivi attivati.



## 5.5.4. FERTILIZZANTI

Uscite	:00	Uscita pompa
Fertilizzante	:00	Fertilizzante:00
F I=00 F2=00	F3=00	Tipo Dosaggio: par
F4=00 FS=00	F6=00	(Parallelo.Sequenza)
Uscita agitator:00		tipo dosaggio:
ON 0 Im00s OFF 0 Im00s		O=tempo/volume
Come agitar: irr		=set ec
(Sempre. Irrig. Preir)		2=volume/proporzioni

#### Numero dei fertilizzanti

Impostare la quantità di fertilizzanti con cui si deve lavorare.

Successivamente impostare le uscite fisiche attraverso le quali si collegherà il **COMMANDER EVO PLUS** a ognuno dei serbatoi dei fertilizzanti, in funzione del numero dei fertilizzanti impostato precedentemente.

#### Uscita per il fertilizzante master

Serve per avere a disposizione una uscita da abilitare già collegata, mentre uno qualsiasi dei fertilizzanti è in funzione; vedere l'illustrazione nella figura seguente. Questa uscita si utilizza normalmente per iniettare fertilizzanti da serbatoi diversi utilizzando un'unica pompa ad iniezione.



#### Tipo di fertilizzazione

Con questa funzione è possibile impostare se la fertilizzazione da diversi serbatoi deve essere eseguita in modo sequenziale o parallelo, come si può vedere nella figura seguente:



Nota: Nel caso che il tempo di fertilizzazione fosse superiore al tempo totale del blocco, la fertilizzazione si fermerà alla fine del blocco. In caso di funzionamento con irrigazione simultanea non è possibile la fertilizzazione sequenziale (vedere sezione Simultaneità).



#### **Uscita Agitatore**

Indicare se è presente un agitatore per i serbatoi dei fertilizzanti e impostare l'uscita da utilizzare.

#### Tempi ON/OFF

L'agitatore lavora in modo intermittente, per questo motivo si devono impostare il tempo (in minuti e secondi) che deve rimanere in funzione e le pause tra le fasi di lavoro.

#### Modalità agitatore

Serve per definire il momento in cui l'agitatore deve lavorare in modo da adeguarlo nel miglior modo possibile alle necessità particolari dell'impianto.



Successivamente, sempre durante l'impostazione dei BLOCCHI, il programmatore **COMMANDER EVO PLUS** chiederà di indicare le scelte relative ai fertilizzanti.



## 5.5.5. CONTATORE

#### Contatore dell'acqua

Il programmatore chiede se è presente un contatore d'acqua. Per segnalare la presenza di un contatore d'acqua si deve anche indicare l'unità di misura (litri o metri cubi).

#### Costante

In questa sezione si devono indicare i litri/m<sup>3</sup> che corrispondono ad ogni impulso inviato dal contatore d'acqua.

#### Contatore dei fertilizzanti

Viene chiesta la presenza o meno di contatori per i fertilizzanti e in caso affermativo, anche l'unità di misura (decilitri o litri).

#### Costante del contatore dei fertilizzanti

Qui si devono indicare i decilitri/litri che corrispondono ad ogni impulso inviato dai contatori dei fertilizzanti.

# Nota: Nel caso sia impostata la presenza di contatori per i fertilizzanti, il programmatore assegna in modo automatico l'ingresso 3 al fertilizzante 1, l'ingresso 4 al fertilizzante 2 e così via, fino all'ingresso 8 per il fertilizzante 6.

Dopo aver inserito i parametri di base dei contatori dell'acqua e dei fertilizzanti, nel menu BLOCCHI si devono impostare gli altri dati necessari per l'irrigazione / fertilizzazione a volume o proporzionale.

E' importante tener presente che le irrigazioni e le fertilizzazioni a volume saranno possibili sempre in funzione della precisione dei contatori. Questo significa che non sarà possibile impostare 12,4 litri di fertilizzante se la precisione del contatore è di un litro.

Si deve anche tener presente, per poter eseguire irrigazioni e fertilizzazioni a volume, che i seguenti dati devono essere correttamente compilati:

- impostazione delle uscite per i fertilizzanti
- presenza o meno di contatori (acqua/fertilizzanti)
- impostazione delle costanti dei contatori



## 5.5.6 FILTRI



#### Pulizia automatica

Impostare se si deve fare o meno la pulizia automatica dei filtri del sistema.

#### Interruzione

Occorre indicare se durante la pulizia dei filtri si deve interrompere o no l'irrigazione o la fertilizzazione per avere la pressione necessaria ed evitare sprechi di fertilizzante.

#### Nota: L'interruzione dell'irrigazione implica anche l'interruzione della fertilizzazione.



#### Valori comuni

Si deve indicare se la durata della pulizia dei filtri e la pausa tra una pulizia e l'altra è uguale in tutti i casi.

Se si sceglie NO, il programmatore chiede di indicare la durata della pulizia (minuti:secondi) e della pausa tra un filtro e l'altro, per ognuno dei filtri dell'impianto, avendo la possibilità di impostare tempi diversi per gruppi di filtri i cui componenti richiedano tempi di pulizia diversi.

#### Sfasamento

Indicare il tempo dall'inizio dell'irrigazione o dall'ultima pulizia durante il quale saranno omesse altre pulizie comandate dal manometro differenziale.

Questa funzione è molto utile, nel caso si abbia un manometro differenziale, per evitare false pulizie a causa delle oscillazioni di pressione che si creano all'inizio dell'irrigazione e durante le pulizie.





Se durante lo sfasamento scatta l'ora iniziale per la pulizia, detta pulizia si attiverà (anche se il tempo di sfasamento non è ancora scaduto).



#### Ritardo per il rilevamento del manometro differenziale

Indicare il tempo minimo per il quale l'ingresso del manometro differenziale deve rimanere attivo.

#### Numero massimo di pulizie dal manometro differenziale

Indicare il numero massimo di pulizie che si susseguono nel caso il segnale del manometro differenziale rimanga attivo.



#### Filtri

Definire le valvole del programmatore che saranno impiegate per questo utilizzo, una ad una, e confermare ogni volta. Il numero massimo è di 10. Se si vogliono impostare più di dieci filtri, al momento di confermare l'inserimento il programmatore eliminerà i valori appena inseriti e mostrerà sullo schermo soltanto i valori precedentemente impostati.

Nota: Se si desidera eliminare uno dei filtri precedentemente impostati, basta inserire di nuovo il numero della valvola corrispondente.



#### Intervallo tra le pulizie

In questa schermata si può impostare l'intervallo di tempo tra una pulizia e l'altra. Se si dispone di un contatore d'acqua, si avrà la possibilità di eseguire le pulizie a tempo (ore:minuti) e a volume contemporaneamente, oltre che a partire dal manometro differenziale (sempre attivo se collegato).

Ogni volta che si esegue la pulizia, per qualunque sia il motivo, i contatori vengono azzerati (come si osserva nella figura seguente):





Tempo di pulizia OOmOOs Pausa tra Filtri OOmOOs

Tempo	del	Filtro:0 I
Pausa Pulizia		=00m00s =00m00s

Se i valori sono comuni a tutti i filtri

Se i valori sono diversi per ogni filtro

### Tempo della pulizia

Indicare il tempo per il quale deve rimanere attiva l'uscita del filtro.

Questo tempo (minuti:secondi) può essere definito secondo la qualità dell'acqua del controlavaggio o secondo quanto indicato dal costruttore del filtro per la qualità dell'acqua di fornitura.

Se si programma un tempo uguale a 0 secondi per uno dei filtri, il programmatore ometterà il filtro (questa funzione è utile durante le operazioni di manutenzione o in caso di guasti su uno dei filtri dell'impianto).

Se sono stati programmati tempi diversi per ogni filtro, verrà chiesto di impostare il tempo per ognuno di essi, in modo da personalizzare la durata delle pulizie.

#### Tempo della pausa

Indicare il tempo che deve trascorrere tra un filtro e l'altro al fine di riportare la pressione di rete ai valori richiesti e avere tutta la pressione a disposizione per eseguire la successiva operazione di pulizia con controlavaggio nelle condizioni migliori.

Se il tempo di pausa impostato è uguale a 0 secondi, il programmatore farà una pausa di 1 secondo.

Se i tempi programmati per ogni filtro sono diversi, verrà richiesto di impostare il tempo per ognuno di essi, in modo da personalizzare la durata delle pause.

Nota: sui programmatori per solenoidi tipo LATCH, la durata di questi tempi no deve mai essere inferiore a 4 secondi, tempo necessario al programmatore per mettersi in condizioni di attivare di nuovo una uscita.



## 5.5.6. ENTRATA



#### Ingresso

Il programmatore **COMMANDER EVO PLUS** è dotato di 12 ingressi digitali che possono essere utilizzati per scopi precisi o essere programmati dall'utente.

INGRESSI	FUNZIONE
1	CONTATORE D'ACQUA
2	MANOMETRO DIFFERENZIALE
3	CONFIGURABILE 1 / CONTATORE FERT. 1
4	CONFIGURABILE 2 / CONTATORE FERT. 2
5	CONFIGURABILE 3 / CONTATORE FERT. 3
6	CONFIGURABILE 4 / CONTATORE FERT. 4
7	CONFIGURABILE 5 / CONTATORE FERT. 5
8	CONFIGURABILE 6 / CONTATORE FERT. 6
9	CONFIGURABILE 7
10	CONFIGURABILE 8
11	CONFIGURABILE 9 / INGRESSO EXTERNO (EX)
12	CONFIGURABILE 10 / SONDA DELL'OLIO

L'utente ha a disposizione 10 ingressi liberi (4 se sono stati programmati tutti i contatori dei fertilizzanti).

Selezionare l'ingresso che si desidera impostare. Ci sono alcuni parametri della programmazione che devono obbligatoriamente essere impostati sia che riguardino tutto il programmatore sia che riguardino un solo programma in particolare.

#### Intervento generale

Indicare se l'ingresso in oggetto interviene su tutta la programmazione o su un programma in particolare, in qual caso, nel programma specifico si dovrà indicare l'ingresso e il modo in cui interviene (senza dimenticare che l'irrigazione in quel programma deve essere a richiesta).

#### Tipo di intervento

- NO: Non interviene in nessun modo.
- **DISATTIVAZIONE**: Il programmatore disattiverà tutti i programmi; successivamente sarà necessario riattivarli dal menu corrispondente ad ogni programma.
- **PAUSA**: Il programma rimane disattivato temporaneamente finché l'ingresso ritorna alla sua condizione normale. I tempi o volumi di irrigazione e fertilizzazione non vanno persi.
- DISATTIVAZIONE SE E' IN IRRIGAZIONE: Se uno dei programmi si trova in irrigazione, il programmatore disattiverà tutti i programmi; successivamente sarà necessario riattivarli dal menu corrispondente ad ogni programma.

#### Ritardo

Indicare il tempo per il quale l'ingresso deve rimanere attivo in modo che possa essere rilevato dal **COMMANDER EVO PLUS** al fine di non eseguire false letture o avviamenti in condizioni difficili.



#### Ripristini



Numero massimo di volte che si può ripetere un programma quando l'ingresso corrispondente rimane attivato dopo la fine del programma. La finalità di questo dato è quella di evitare danni a causa di irrigazioni continue provocate da eventuali guasti della sonda di irrigazione a richiesta. Indicare un valore ragionevole in funzione delle caratteristiche delle coltivazioni e del tipo di sonda.

#### Tempo tra ripristini

(Vedere figura seguente)

Tempo (ore:minuti) che deve trascorrere tra la prima attivazione e la verifica dello stato della sonda per attivare il secondo impulso, sempre che sia trascorso il tempo previsto tra le attivazioni.

Questo dato è necessario per sonde che lavorano a richiesta perché la sonda stessa potrebbe rilevare ancora il bisogno di irrigare, anche soltanto qualche istante dopo l'irrigazione.

#### Tempo tra le attivazioni

Tempo (ore:minuti) che deve trascorrere tra la prima attivazione e l'impulso successivo se durante il tempo tra i ripristini si sono verificate richieste provenienti dalla sonda.



#### 5.5.8. ALLARMI



#### Uscita per gli allarmi

Impostare l'uscita allarme che si deve attivare quando il **COMMANDER EVO PLUS** è in stato di allarme.

#### Tempo esatto per generare un allarme dai contatori

Impostare il tempo che deve trascorrere mentre si verifica la situazione anomala di contatore dell'acqua o dei fertilizzanti in funzione e assenza di rilevamento impulsi dal programmatore (mancato avviamento della pompa dell'acqua o dei fertilizzanti, serbatoio vuoto, ecc.)

#### Numero di impulsi del contatore per allarme

Impostare il numero di impulsi che si devono rilevare per poter segnalare un allarme dal contatore, in modo da verificare le eventuali valvole rimaste aperte, se in fase di non-irrigazione il programmatore rileva gli impulsi dal contatore dell'acqua o dei fertilizzanti.



5.5.9. PORTATE

# Control portata: No Errore: 05% Portata Valvola (03) 000 m3/h

#### Controllo della portata

(Non disponibile per irrigazione simultanea)

Questa schermata è disponibile solo se è presente un contatore dell'acqua.

Il **COMMANDER EVO PLUS**, prevede la possibilità di impostare un valore teorico di portata normale di funzionamento per ogni valvola.

In ogni momento il **COMMANDER EVO PLUS** confronta il valore di portata istantaneo che rileva il contatore d'acqua con la somma dei valori teorici impostati riferiti alle portate delle valvole che stanno funzionando.

Esso permette, pertanto, di tenere sotto controllo gli eventuali malfunzionamenti nell'impianto (valvole non aperte, tubazioni rotte, mancato avviamento motori, ecc.).

Abbiamo poi uno scarto di controllo. Si tratta del tempo che trascorre dall'inizio dell'irrigazione o del cambio di blocco, durante il quale il controllo della portata viene omesso, per permettere la stabilizzazione dei vari componenti idraulici dell'impianto (riempimento delle tubazioni, sfasamento tra apertura e chiusura delle valvole, stabilizzazione dei gocciolatoi, ecc.)

Inoltre, questo controllo viene omesso quando si eseguono operazioni che riguardano la portata dell'impianto, quali la pulizia dei filtri.

Il controllo della portata si esegue ogni 6 secondi.

#### Soglia di errore

Sono ammesse oscillazioni dei valori di portata entro determinate soglie prefissate, in percentuale, della differenza tra la portata teorica e la portata reale.

Inserire in questa sezione le tolleranze delle soglie, minime e massime, in percentuale, rispetto al valore teorico della portata per ogni valvola.

#### Portata per ogni valvola

Inserire il valore assoluto della portata nominale di ognuna delle valvole, espresso nell'unità di misura impostata durante la configurazione dei contatori.



Nella figura precedente si può osservare la curva della portata in due blocchi diversi, uno dei quali con più valvole dell'altro e con incrocio dei blocchi tra di loro.

Si possono anche osservare gli sfasamenti tra gli ingressi/uscite delle pompe.

In ogni momento è presente la portata teorica accompagnata dalle soglie massime e minime (linee tratteggiate).

Sulle zone rigate si osserva l'intervallo in cui il programmatore omette il controllo della portata (avviamento del sistema e cambio/incrocio dei blocchi).

La curva mostra la portata reale, la quale, dopo aver superato lo sfasamento si trova fuori dalla zona di "normalità";



questo significa che, trascorso il tempo impostato per l'ALLARME, lo stesso verrà segnalato dal programmatore **COMMANDER EVO PLUS**, con le conseguenze previste.

Nota: Il tempo previsto per la segnalazione dell'allarme è stato precedentemente impostato nella sezione CONFIGURAZIONE DEGLI ALLARMI.

## 5.5.10. INTERFACCE DI COMUNICAZIONE

Il programmatore **COMMANDER EVO PLUS** è provvisto di una porta RS232 attraverso la quale può essere collegato a un telefono cellulare GSM oppure a un PC, per inviare/ricevere informazioni. La connessione può essere di due tipi diversi:

> **VOCE**: Mediante il protocollo dei messaggi SMS **DATI**: Mediante il programma di comunicazioni COMMANDER EVO PC

#### Nota: La linea dati deve essere richiesta al gestore della stessa SIM riferita al numero della linea voce.

#### Connessione su telefono cellulare



Tramite il cellulare si può consultare, inviare comandi e ricevere gli allarmi e i rapporti. Questo significa che è possibile conoscere in ogni momento le condizioni di funzionamento dell'impianto e agire di conseguenza, quando è necessario.

Per fare questo, basta collegare l'apparecchiatura a un modem GSM e configurare la sezione INTERFACCE DI COMUNICAZIONE sul programmatore.



#### Modem presente

Se si sceglie NO, si ha la possibilità di collegare direttamente il PC alla porta RS232 del programmatore **COMMANDER EVO PLUS**.

Se si sceglie SI, si ha la possibilità di inviare e ricevere messaggi SMS e di collegarsi ad un PC remoto (tramite linea DATI).

#### Telefono

Indicare 3 numeri di telefono ai quali, in caso di modem non presente, sarà possibile inviare le segnalazioni di allarme e dai quali sarà possibile consultare le informazione e trasmettere eventuali comandi. Inserire in tutti i casi il prefisso del paese dopo il segno +.

Nel caso il numero di telefono sia più corto dello spazio totale a disposizione, inserire dei trattini sulla destra.



#### Desidera l'invio dei rapporti? / ora del rapporto

Nel caso questa funzione sia stata abilitata, il programmatore **COMMANDER EVO PLUS** può inviare un rapporto giornaliero delle attività eseguite, in un orario prefissato, attraverso un messaggio SMS ai numeri di telefono inseriti in questa schermata.

#### STORICO:

P05-15:00/15:34 HO (programma 5 iniziato dalle 15:00 alle 15:34 in funzione dell'ora)P02-10: 23/12:30 RA (programma 2 iniziato dalle 10:23 alle 12:30 in funzione dell'irraggiamento)NON ATTIVATO (situazione al momento dell'invio del rapporto storico)

I comandi che possono essere trasmessi al programmatore mediante un SMS inviato al numero voce corrispondente al modem GSM collegato all'apparecchiatura, sono i seguenti:

COMANDI	DESCRIZIONE
Axx	Attivazione del programma XX (es.: 01)
Sxx	Disattivazione del programma XX (es.: 02)
PSI	Mettere in pausa il COMMANDER EVO PLUS
PNO	Uscire dalla pausa
Н	Richiesta di rapporto storico

Ogni volta che si trasmette un comando al **COMMANDER EVO PLUS** questo invia in risposta un rapporto storico come conferma dell'esecuzione del comando.

Il programmatore invia i seguenti messaggi informativi automaticamente:

MESSAGGIO	DESCRIZIONE		
Allarme per mancanza di tensione	Segnala il ripristino della tensione dopo una mancanza di fornitura elettrica.		
Allarme contatore d'acqua	Tempo o numero di impulsi oltre le soglie di sicurezza impostate dall'utente per il contatore d'acqua.		
Allarme contatore dei fertilizzanti	Come sopra con indicazione del contatore dei fertilizzanti.		
Allarme ingresso esterno	L'ingresso esterno n. 11 è stato rilevato e ha generato l'allarme.		
Storico: xxxxxxxxxxxxxx	Invio, all'ora prefissata o su richiesta dell'utente, delle ultime 5 manovre eseguite dal <b>COMMANDER EVO PLUS</b> e dello stato attuale del programmatore stesso.		



#### Collegamento a un PC

#### (Vedere manuale COMMANDER EVO – PC)

Il programmatore **COMMANDER EVO PLUS** può essere collegato ad un PC, sia direttamente sia attraverso una connessione GSM/GPRS, in modo da poter controllare a distanza il funzionamento dell'impianto di irrigazione, programmare e accedere ai dati registrati.



ົາ

## 5.6. BLOCCO

Per accedere, dal menu principale selezionare BLOCCO.

Confermare sempre i dati inseriti premendo

Per ritornare alle schermate precedenti premere



Ci sono 64 blocchi possibili, nei quali si possono abbinare le varie valvole di irrigazione secondo le richieste dell'impianto. Selezionare il numero di blocco che si desidera.

 Ourata = 00h00m00s
 Instact

Inserire la durata e il volume (se è presente un contatore d'acqua) che si desidera impostare per questo BLOCCO di valvole. Nel caso entrambi siano programmati, il primo dei due che raggiunge lo 0 sarà quello a definire la durata del BLOCCO.

Da questa posizione, premendo precedente.

Volume = 0000 m3



si passa al blocco successivo. Oppure, premendo si ritorna al blocco

80 I)



# 80 I) Valvole:00

In questa schermata, impostare le valvole che devono funzionare simultaneamente in questo BLOCCO.

Se si desidera eliminare una delle valvole inserite per errore, basta inserire di nuovo il numero della valvola.

# 80 I) V.Radio :00 56 67 94

Successivamente, se ci sono delle valvole impostate via radio, verrà visualizzata questa schermata.

Come per le valvole collegate al programmatore via cavo, possiamo inserire le 96 valvole che possono essere controllate via radio.

I possibili gruppi radio sono: 200-300-400-500-600-700-800-900 (vedere configurazione dell'irrigazione). L'attivazione sequenziale di queste valvole si realizza partendo dalla valvola con il numero maggiore fino alla valvola con il numero minore.

# 80 l) V.Ampliamento: 10 l 5 36 45

Se ci sono delle valvole comandate a distanza (modulo di ampliamento collegato mediante cavo al **COMMANDER EVO 400**) si visualizzerà questa schermata.

In essa si evidenzieranno con il prefisso 1 (di default) quali tra le 96 valvole remote si attiveranno in questo blocco.

Se come tipo di fertilizzazione è impostato = 0 (a tempo/a volume) il programmatore richiederà in seguito, nel caso si sia programmato

80 | FO |

Ourata = 00h00m00s Volume = 0000 m3

fertilizzanti, la durata in tempo o volume (se ci sono contatori per i fertilizzanti).

80 l) Vel. iniziale EC: IO% Set EC: o.6 ms Formula: 0 I-0 I-0 I-0 I

Se come tipo di fertilizzazione è impostato = 1 (controllo della conducibilità), il programmatore chiederà di inserire i parametri necessari.

#### VELOCITA' INIZIALE - CONDUCIBILITA'

Il programmatore si avvicina al valore da raggiungere secondo un algoritmo matematico, tenendo sempre conto del rapporto tra i vari serbatoi dei fertilizzanti, in funzione di un parametro chiamato "velocità" di iniezione.

Inserendo un valore in questa sezione (tra 01 e 99) si fissa un punto di partenza; in questo modo il COMMANDER EVO inizia l'iniezione dal punto precedentemente impostato dall'utente.

Per conoscere il valore ottimale per questo parametro, possiamo cominciare inserendo un valore basso e poi osservare il comportamento della velocità di iniezione in una situazione di irrigazione normale.

Questo parametro può essere inserito nel BLOCCO in modo che la volta successiva parta da questo punto e il programmatore possa raggiungere l'obiettivo in meno tempo.





# 80 I)

Indicare quali saranno le pompe ausiliarie, tra le quattro a disposizione, che si attiveranno in questo blocco e successivamente, l'eventuale pre-irrigazione o il tempo in minuti di ritardo per l'attivazione della fertilizzazione rispetto dell'avviamento delle valvole di campo.

Preirrig:00 min



Come si può osservare nella figura precedente, la pre-irrigazione è la fase in cui l'irrigazione avviene soltanto con acqua e che precede la fertilizzazione.

Se la fertilizzazione finisce prima dell'irrigazione, è possibile eseguire post-irrigazioni.

Dopo aver inserito tutti i dati relativi al blocco selezionato, passare al blocco successivo. Proseguire fino ad avere impostato le valvole di irrigazione e fertilizzazione su tutti i blocchi necessari per l'irrigazione.

Il procedimento è lo stesso per i 64 possibili BLOCCHI che si possono programmare sul COMMANDER EVO PLUS.



## 5.7. PROGRAMMA

Dal menu principale si accede alla configurazione dei vari programmi, selezionando PROGRAMMA.



**ATTIVO**: Anche se impostato, il programma si avvierà soltanto, sia a tempo sia a richiesta, se è ATTIVO: SI. Se il suo stato è NO, può essere avviato soltanto manualmente dalla tastiera.

**ORA INIZIALE**: Indicare l'ora iniziale stabilita per avviare l'irrigazione su questo programma o a partire dalla quale si ha il consenso di irrigazione a richiesta dalla sonda.

**GIORNI DELLA SETTIMANA**: Indicare i giorni della settimana in cui si deve avviare l'irrigazione. I giorni si devono inserire nel modo seguente:

Tasto 1 = lunedì	Tasto 5 = venerdì
Tasto 2 = martedì	Tasto 6 = sabato
Tasto 3 = mercoledì	Tasto 7 = domenica
Tasto 4 = giovedì	

Se si desidera eliminare uno dei giorni basta premere di nuovo il tasto corrispondente.



Se sul **COMMANDER EVO PLUS** è selezionata l'irrigazione CICLICA, la schermata precedente visualizza un messaggio diverso.

In questo caso, invece di inserire i giorni della settimana si deve indicare ogni quanti giorni irrigare.

01 = tutti i giorni 02 = ogni due giorni (un giorno sì e un giorno no) 03 = ogni 3 giorni (un giorno sì e due giorni no) ecc.

PO I) Data inizio:0 I/0 I/06 Data Fine: 0 I/0 I/06

Se è configurato INDICARE I GIORNI, per l'irrigazione, la schermata mostrerà:



Se non si è scelto indicare i giorni, questa schermata non comparirà e l'irrigazione sarà eseguita tutto l'anno. Di default il valore è tutto l'anno. Modificare i dati come si desidera e confermare. Le date possono essere programmate su due anni.



Indicare i blocchi che dovranno lavorare sequenzialmente nel programma. Dopo l'avviamento dell'irrigazione, i blocchi saranno attivati man mano nello stesso ordine in cui sono stati inseriti. Il numero massimo di blocchi per programma è 32.

ົາໃ

Quando si inseriscono più di 20 blocchi in un programma, in fondo allo schermo compare il segno "+".

Per visualizzare i blocchi rimanenti premere precedente.

. Premere il tasto

per ritornare alla schermata

Nel caso di irrigazione con rotazione dei blocchi, l'ordine di questi BLOCCHI nel programma si aggiornerà ogni volta che si attiva il programma (vedere configurazione dell'irrigazione).



Un programma di irrigazione può essere attivato A RICHIESTA in presenza di una delle seguenti condizioni: Temperatura inferiore a un determinato valore (irrigazioni antigelo), irraggiamento accumulato o ingresso esterno.

Nel caso le tre opzioni siano state programmate, l'irrigazione sarà attivata dalla condizione che si verifica per prima.

#### **RICHIESTA DA TEMPERATURA AMBIENTE (ANTIGELO)**

Nella figura seguente si può osservare che quando si raggiungere il valore di temperatura, viene comandato l'avviamento del programma.



E' prevista una isteresi di 5°C rispetto al valore impostato, in modo tale che, soltanto se sale al di sopra di questo valore sarà possibile avviare l'irrigazione per lo stesso motivo.

Il programmatore, dopo aver eseguito una irrigazione a richiesta a partire da un valore di temperatura, non eseguirà un'altra irrigazione per lo stesso motivo a meno che siano le ore 12:00 o che sia stato impostato programma no attivo (Attivo = NO) e successivamente sia stato di nuovo impostato programma attivo (Attivo = SI).

#### **RICHIESTA PER IRRAGGIAMENTO**

Con il programmatore **COMMANDER EVO PLUS** si ha la possibilità di installare una sonda di irraggiamento, che permetta l'automazione dell'irrigazione in funzione dei livelli accumulati di irraggiamento solare.





Come si può osservare nella figura precedente, il programmatore accumula le radiazioni per metro quadro entro un intervallo di ore impostato. Al raggiungimento del valore prefissato dall'utente, si avvia l'irrigazione, il contatore di irraggiamento accumulato si azzera e riparte l'accumulo.

Come risulta ovvio, maggiore è l'irraggiamento istantaneo e minore sarà il tempo necessario per l'accumulo, per cui la frequenza delle irrigazioni aumenterà; in questo modo si ottiene l'irrigazione differenziata per giornate.

Se si imposta SI all'attivazione del programma a richiesta, il programmatore mostrerà:



Come si può osservare, si chiede l'ora finale. Questo perché se si sceglie l'irrigazione a richiesta l'ora in cui ha inizio diventa l'ora iniziale e inserendo l'ora finale si ha quindi l'intervallo temporale in cui sarà possibile eseguire l'irrigazione a richiesta. Inoltre è possibile inserire un TEMPO MASSIMO.

Questo significa che, nel caso nessuna delle condizioni che devono attivare l'avviamento del programma si verifichi entro un tempo determinato, il programma verrà avviato automaticamente.

Questa opzione è moto utile per proteggere l'impianto da eventuali malfunzionamenti delle sonde che intervengono sull'irrigazione.



Nella figura precedente si può osservare che è stato impostato un periodo utile del giorno per permettere l'irrigazione a richiesta (ora iniziale/finale).

A partire dall'ora iniziale o dopo ogni irrigazione si attiva l'orologio interno di tempo massimo. Se prima di questo temine si attiva la richiesta di irrigazione l'orologio si azzera, tale azzeramento che si verifica anche quando si raggiunge l'ora finale.

Se si desidera lavorare in simultanea, non si può fare iniziare contemporaneamente due programmi a richiesta. Per esempio: con i programmi PO1 e PO3

- se si inizia da un ingresso esterno o dalla temperatura, il programma PO1 si avvierà immediatamente e dopo 1 secondo si avvierà il programma PO3.

- se si inizia dall'irraggiamento, il programma PO1 si avvierà immediatamente e dopo 1 secondo si avvierà il programma PO3.

PO I) Priorita: O I Entrata: OO Avvia:Dis OOhOOmOOs OOhOOmOOs

In questa sezione si definiscono i livelli di priorità del programma, gli ingressi esterni che intervengono e come intervengono. Inoltre si possono individuare i ripristini che mancano, il tempo fino al successivo rilevamento della sonda e il tempo rimanente fino alla prossima conferma del nuovo impulso di irrigazione (vedere configurazione degli ingressi).



Il programmatore **COMMANDER EVO PLUS** definisce il livello di priorità di ogni programma, in questo modo, se mentre un programma è in esecuzione ne viene attivato un altro (a tempo / a richiesta), quello con livello di priorità più basso si metterà in pausa fino alla fine del programma con livello di priorità più alto.

Programa prioridad	<mark>Programa</mark> 4	prioridad <4
Programa prio	ridad 4	Programa prioridad 4 o >4
Programa prio	ridad 4	

I livelli di priorità sono molto utili in caso di irrigazione a richiesta, soprattutto per le irrigazioni antigelo in coltivazioni con particolari esigenze.

Di default i livelli di priorità sono definiti nel modo seguente:

PROGRAMMA1	PRIORITA' 1
PROGRAMMA2	PRIORITA' 2
PROGRAMMA3	PRIORITA' 3
PROGRAMMA20	PRIORITA' 20

#### **RICHIESTA PER INGRESSO DA SONDA ESTERNA**

Quando si hanno degli ingressi digitali collegati al programmatore, questi si possono associare al programma in modo che si eseguano determinate operazioni se vengono attivati.

Ci sono 9 possibili ingressi impostabili (3 se si dispone di contatori per i fertilizzanti).

Dopo aver impostato il numero dell'ingresso che si desidera inserire nel programma, si definisce l'operazione da eseguire.

Ci sono due opzioni possibili:

**ACT**: Attivazione del programma quando è rilevato l'ingresso.

DES: Disattivazione del programma quando è rilevato l'ingresso.

E' anche possibile impostare sul menu CONFIGURAZIONE / INGRESSI / TIPO DI INTERVENTO:

PAU: Ferma il programma momentaneamente mentre l'ingresso è attivo



Nella figura precedente si può osservare il risultato delle scelte tra le varie opzioni di risposta dell'ingresso. Nel caso di PAUSA, il tempo di attivazione dell'ingresso non interferisce sulla durata totale del programma.



Dopo aver selezionato l'ingresso e l'azione da compiere si può passare alla schermata successiva:

# PO I) Ripetizioni: O I Intervallo tra Ripetizioni: OOhOOm

Indicare quante volte al giorno si deve ripetere lo stesso programma e ogni quanto tempo deve essere eseguito (se sono state programmate ripetizioni nelle configurazioni di irrigazione).

Nella figura seguente si osserva l'esempio di un programma di irrigazione con un blocco di 3 ore che si ripete 3 volte ogni 5 ore, a partire dalle ore 6:00.



Questa opzione permette di realizzare irrigazioni al mattino e alla sera in modo molto semplice e comodo.



Indicare l'effetto che avranno gli allarmi in questo programma.

NIENTE: l'allarme viene memorizzato ma non interferisce sul funzionamento del programmatore.

**DISATTIVAZIONE**: il programma si disattiva, successivamente deve essere ripristinato manualmente. La disattivazione da ingresso esterno si verifica all'inizio del minuto successivo giacché il programmatore effettua il controllo su questo ingresso ogni minuto.

Dopo aver eseguito questa operazione, si può passare al successivo tra i 20 programmi disponibili. La procedura di programmazione è la stessa.

# 6. ALTRE FUNZIONI

#### 6.1. ATTIVAZIONE IMMEDIATA



Nota: Le attivazioni manuali delle valvole hanno come finalità la verifica dell'impianto.



Attivando in modo manuale una qualsiasi delle valvole, questa si attiva e può essere disattivata soltanto in modo manuale o attraverso il tasto STOP del programmatore (vedere paragrafo disattivazioni) oppure con un programma in funzionamento (quando il programma termina, le valvole attivate manualmente vengono disattivate).

Inserire il numero del programma, la valvola o l'attivazione della pulizia e confermare.

Il programma si avvierà immediatamente a meno che ce ne sia già un altro in esecuzione, in questo caso sarà il livello di priorità dei programmi a definire la precedenza.

Le valvole assegnate a dispositivi speciali non possono essere attivate manualmente. La pulizia del filtro potrà essere attivata e avviata soltanto in presenza di un programma di irrigazione in esecuzione.

## 6.2. DISATTIVAZIONE

Premendo dalla schermata di stato, si ha la possibilità di disattivare tutto il programmatore, un determinato programma oppure una valvola attivata manualmente.



CAMBIARE STATO:

**STP** Per disattivare tutti i programmi; per riattivarli accedere al programma e confermare. **PAU** Per mettere in pausa il funzionamento del **COMMANDER EVO PLUS**. I dati rimangono in memoria fino alla fine della pausa. Quando si riavvia il programma si riprendono i dati memorizzati prima della pausa.



Questa opzione è molto utile quando si desidera realizzare brevi interventi di manutenzione dell'impianto senza perdere tempi preziosi di irrigazione e fertilizzazione.

**STOP PROGRAMMA**: Elimina il programma anche durante l'irrigazione; il programma si disattiva e vengono eliminate le irrigazioni in attesa nel programma.

STOP USCITE / RADIO / AMPLIAMENTO: Chiude le valvole che sono state attivate manualmente.



# 7. LA MIA PROGRAMMAZIONE

Al fine di tener sempre presente la programmazione e di poterla consultare quando si desidera con un rapido sguardo, si consiglia di compilare i seguenti moduli.

Essi sono uno strumento molto utile quando si deve contattare l'ufficio tecnico di IRRITEC per qualsiasi dubbio riguardante la programmazione.

Sono a disposizione dell'utente le copie dei moduli seguenti, che possono essere fornite al fine di facilitare le operazioni di programmazione e controllo.

# **IRRIGAZIONE INDICARE I GIORNI RIPETIZIONI** CICLICO A RICHIESTA **INCROCIO / PAUSA TEMPO INCROCO GRUPPO RADIO** NUMERO DI TRASMISSIONI **ROTAZIONE BLOCCO** MODULI DI AMPLIAMENTO SIMULTANEITA' FERTILIZZANTI NUMERO DI FERTILIZZANTI **USCITA F1 USCITA F2 USCITA F3 USCITA F4 USCITA F5 USCITA F6 USCITA MASTER** MODALITA' FERTILIZZAZIONE **USCITA AGITATORE** TEMPO ON TEMPO OFF MODALITA' AGITATORE TIPO DI FERTILIZZAZIONE **FILTRI** PULIZIA AUTOMATICA **INTERRUZIONE** VALORI COMUNI **SFASAMENTO** FILTRI INTERVALLO VOLUME **INTERVALLO TEMPO** TEMPO PULIZIA TEMPO PAUSA

## 7.1. LA MIA CONFIGURAZIONE



ALLARMI				
PRESENZA ALLARME				
TEMPO ALLARME CONTATORE				
NUMERO IMPULSI CONTATORE				
POMPE				
USCITA POMPA				
SFASAMENTO				
TEMPO SFASAMENTO				
USCITA B. AUX 1				
USCITA B. AUX 2				
USCITA B. AUX 3				
USCITA B. AUX 4				
RITARDO POMPE				
COMUNICAZIONI				
MODEM PRESENTE				
TEL 1				
TEL 2				
TEL 3				
ELABORA RAPPORTO				
ORA RAPPORTO				
CONTATORE				
CONTATORE ACQUA				
COSTANTE				
CONTATORE FERTILIZZANTI				
COSTANTE F1				
COSTANTE F2				
COSTANTE F3				
COSTANTE F4				
COSTANTE F5				
COSTANTE F6				
DIESELE				
AVVIAMENTO DIESEL				
SONDA DELL'OLIO				
ATTIVAZIONE				
AVVIAMENTO				
ARRESTO				



INGR	NGRESSI				
	INTERVENTO GENERALE				
	TIPO DI INTERVENTO				
	RITARDO				
	NUMERO RIPRISTINI				
	TEMPO TRA RIPRISTINI				
	TEMPO TRA ATTIVAZIONI				
	INTERVENTO GENERALE				
	TIPO DI INTERVENTO				
	RITARDO				
	NUMERO RIPRISTINI				
	TEMPO TRA RIPRISTINI				
	TEMPO TRA ATTIVAZIONI				
	INTERVENTO GENERALE				
	TIPO DI INTERVENTO				
	RITARDO				
	NUMERO RIPRISTINI				
	TEMPO TRA RIPRISTINI				
	TEMPO TRA ATTIVAZIONI				
	INTERVENTO GENERALE				
	TIPO DI INTERVENTO				
	RITARDO				
	NUMERO RIPRISTINI				
	TEMPO TRA RIPRISTINI				
	TEMPO TRA ATTIVAZIONI				



# 7.2. I MIEI BLOCCHI

DURATA	TEMF	0			NU	MERO BLOCCO	
	VOLU	ME					
VALVOLE	FISIC	HE					
	RADI	C					
	REMO	DTE					
FERTILIZZANTI	TEMPO	VOLU	JME P	ROPORZIONAL	.ITÀ	PRE-IRRIGAZIONE	
F1							
F2							
F3							
F4							
F5							
F6							

DURATA	TEMPO				NU	MERO BLOCCO	
	VOLUME						
VALVOLE	FISICHE						
	RADIO		İ				
	REMOTE						
FERTILIZZANTI	TEMPO	VOLUM	E	PROPORZIONAL	ITÀ	PRE-IRRIGAZIONE	
F1							
F2							
F3							
F4							
F5							
F6							

DURATA	TEMPO				Ν	IUN	IERO BLOCCO	
	VOLUME							
VALVOLE	FISICHE							
	RADIO							
	REMOTE							
	TEMPO		_					
FERTILIZZANTI	ТЕМРО	VOLUM	E	PROPORZIONAL	IIA		PRE-IRRIGAZIONE	
F1								
F2								
F3								
F4								
F5								
F6								



DURATA		TEMPO				NU	MERO BLOCCO	
		VOLUME						
		FISICHE						
		KADIO						
		REMOTE						
				_		·		
FERTILIZZANTI	I E	.MPO	VOLUM	E	PROPORZIONAL		PRE-IRRIGAZIONE	
F1								
F2								
F3								
F4								
F5								
F6								

DURAIA						NU		
		VOLUME						
VALVOLE		FISICHE						
		RADIO						
		REMOTE						
	I							
FERTILIZZANTI		MPO	VOLUM	E	PROPORZIONAL	TA	PRE-IRRIGAZIONE	
F1								
F2								
F3								
F4								
F5								
F6								

DURATA		TEMPO				N	UN	IERO BLOCCO	
		VOLUME							
VALVOLE		FISICHE							
		REMOTE							
FERTILIZZANTI	TE	MPO	VOLUM	E	PROPORZION	ALITÀ		PRE-IRRIGAZIONE	
F1									
F2									
F3									
F4									
F5									
F6									



## 7.3. I MIEI PROGRAMMI

PROGRAMMA NUMERO	ΑΤΤΙVΑΤΟ
URA INIZIALE	ORAFINALE
GIORNI DELLA SETTIMANA	OGNI X GIORNI
GIORNO INIZIALE	A RICHIESTA
GIORNO FINALE	
GIGINIO TINALL	
BLOCCHI	LIVELLO DI PRIORITA'
[]	
NUMERI DI RIPETIZIONI	
	TIPO DI INTERVENTO
[]	1

PROGRAMMA NUMERO	AT	TIVATO	
ORAINIZIALE			
GIORNI DELLA SETTIMANA	00	GNI X GIORNI	
		DICHIESTA	]
GIORNO INIZIALE		RICHIESTA	
GIORNO FINALE	TE	MPO MASSIMO	
BLOCCHI	LIN	VELLO DI PRIORITA'	
		GRESSO N°	
	TIF	PO DI INTERVENTO	
INTERVALLO RIPETIZIONI	AL	LARMI	

PROGRAMMA NUMERO	ATTIVATO	
	ORA FINALE	
GIORNI DELLA SETTIMANA	OGNI X GIORNI	
GIORNO INIZIALE	A RICHIESTA	
GIORNO FINALE	TEMPO MASSIMO	
BLOCCHI	LIVELLO DI PRIORITA'	
NUMERI DI RIPETIZIONI	INGRESSO N°	
	TIPO DI INTERVENTO	
INTERVALLO RIPETIZIONI	ALLARMI	



# 8. INFORMAZIONI TECNICHE

DIMMENSIONS	320 x 250 x 130 mm
WEIGHT	3 Kg
ENCLOSURE	ABS
ISOLATION GRADE	IP-56
	230 VAC
POWER SOURCE (+/- 10%)	12 VDC
INRUSH CURRENT 230 VAC/ 12 VDC	75mA / 15mA
CURRENT BY OUTPUT	20 mA.
CURRENT BY INPUT	8 mA.
INTERNAL BATTERY	NI-CAD 3,6V 110mA/h
BATTERY LIFE IN OFF MODE	1 year
WORKING TEMPERATURE	0°C to 60°C
AMBIENT HUMIDITY	0 a 95% not condensed
POWER SOURCE FUSES	2 Amp
OUTPUT TYPE	RELAY
OUTPUT FUSES	4 Amp
OUTPUT ISOLATION	8 Amp 4mm
OUTPUTS / ANALOGUE INPUTS FUSE	2 Amp
INPUTS	Opto-Isolated
INPUT ISOLATION	Optical
POWER LINE PROTECTION	Varistors



This symbol on the product or its packaging indicates that this product shall not be treated as household waste. Instead, it should be taken to an applicable collection point for the recycling of electrical and electronic equipment. For more detailed information about recycling of this product, contact your local city office, your household waste disposal service or the shop where you purchased this product.



# 9. CERTIFICATI DI CONFORMITÀ ALLE DIRETTIVE

With this declaration, we confirm that COMMANDER EVO controllers in its models 90, 200, 400 y 500, for use in irrigation systems control, comply with the applicable dispositions of the directives:

- Electromagnetic Compatibility:
- Electric Safety:

2004/108/CEE 2006/95/CEE

Verifying to fulfill the normative:

f
f
f

for electric safety for conducted and radiated emissions for electromagnetic immunity

Madrid, January 1st, 2011

J. Rubio Tech. Manager



# **10. GARANZIA**

I prodotti fabbricati dalla Irritec hanno la garanzia di 1 anno dalla data di acquisto.

Questa garanzia copre possibili difetti di fabbricazione. Irritec garantisce i prodotti COMMANDER EVO da eventuali difetti di fabbricazione per un (1) anno a partire dalla data di vendita. La Irritec si riconosce unico responsabile ai sensi di questa garanzia per riparare, sostituire con un prodotto equivalente o rimborsare la somma pagata per l'acquisto di qualsiasi prodotto difettoso nel periodo della garanzia, una volta ricevuto dalla Irritec, con spese di trasporto a carico del mittente, il prodotto, la copia della fattura e la descrizione del problema. Per ulteriori informazioni sulla garanzia, chiamare il numero 800 607050 oppure contattare la Irritec all'indirizzo indicato alla fine di questo manuale. Questa garanzia limitata non vale per: (i) regolare usura o invecchiamento del prodotto, (ii) perdita o danno accidentale, uso scorretto, irragionevole, cattivo uso o negligenza, (iii) danni causati dal prodotto o dal sistema nel quale è utilizzato il prodotto oppure (iv) danni causati dalla manutenzione o da modifiche apportate al prodotto da personale non autorizzato dalla Irritec.

QUESTA GARANZIA E RESPONSABILITÀ IMPLICITA SONO ESCLUSIVE E SOSTITUISCONO QUALSIASI GARANZIA ESPLICITA O IMPLICITA (COMPRESA OGNI EVENTUALE GARANZIA COMMERCIALE IMPLICITA CHE E' REVOCATA).

TUTTE LE GARANZIE APPLICATE A QUESTO PRODOTTO VALGONO PER UN ANNO. LA IRRITEC NON SARÀ IN ALCUN CASO RESPONSABILE PER DANNI ACCIDENTALI O SUCCESSIVI, COMPRESI MA NON SOLO I DANNI DERIVATI DAL MALFUNZIONAMENTO DEL PRODOTTO O DEL SISTEMA NEL QUALE È UTILIZZATO IL PRODOTTO, PERDITA DI PROFITTI O DA PEZZI DI RICAMBIO. PERCHÈ SIA VALIDA, QUESTA GARANZIA DEVE ESSERE DEBITAMENTE COMPILATA E TIMBRATA ED ESSERE ACCOMPAGNATA DALLA FATTURA DI ACQUISTO.

Modello	
Numero di serie	
Data di installazione	
Timbro ditta installatrice	
	8





# **8. NOTE**

 -






#### Irritec S.p.A.

Via Gambitta Conforto, C.da S. Lucia 98071 Capo d'Orlando (Me) - Italy Tel. +39 0941922111 - Fax +39 0941958807 www.irritec.com - irritec@irritec.com

